

Besuch der Pacéaner vom 13. bzw. 14. bis 17. Mai 2026

Mittwoch 13.05.2026	ca.18 Uhr Ankunft der 1. Gruppe aus Pacé
	Abendessen in der Gastfamilie
Donnerstag 14.05.2026	14 Uhr Führung in Forchheim, danach Eisessen o.Ä.
	ca 17-18 Uhr Ankunft der 2. Gruppe in Baiersdorf Begrüßung aller Pacéaner durch Bgm Sebastian Erner im Rathaus
	danach Abendessen in der Gastfamilie (gerne zusammentun)
Freitag 15.05.2026	9-22 Uhr Tagesausflug nach Iphofen und in die Weinberge s. Programm
Samstag 16.05.2026	Vormittag Zeit zur freien Verfügung in der Gastfamilie
	14-16 Uhr Boule Turnier Baiersdorf - Pacé im Pacé Park
	18 Uhr gemeinsamer Abschiedsabend in der Jahnhalle (Buffet)
Sonntag 17.05.2026	8 Uhr Abfahrt der Pacéaner und Abschied auf dem Großparkplatz

Accueil de nos amis de Pacé du 13/14 au 17. mai 2026 - programme de visite

Mercredi 13.05.2026	vers 18 h Arrivée du 1er groupe Pacéens
	Dîner dans les familles d'accueil
Jeudi 14.05.2026	14 h Visite guidée de la ville de Forchheim
	vers 17-18 h Arrivée du 2ème groupe d'hôtes
	Accueil de Pacéens par le maire Sebastian Erner à la mairie
	après Dîner dans les familles d'accueil
Vendredi 15.05.2026	9-22 h Echapée belle à Iphofen (petite ville médiévale et viticole;voir programme en bas)
Samedi 16.05.2026	Avant-midi Matinée libre, possibilité de la passer avec la famille d'accueil
	14-16 h Tournoi de boules « Baiersdorf contre Pacé » à Pacé-Park
	18 h Soirée festive dans la Jahnhalle de Baiersdorf (Buffet)
Sonntag 17.05.2026	8 h Départ des Pacéens du Großparkplatz

Ausflug nach Iphofen

9 Uhr	Abfahrt vom Großparkplatz in Baiersdorf
10-11:30 Uhr	Ankunft in Iphofen; Gruppenfoto vor dem Rödelstor Besichtigung des Knauf-Museums
11:30 - 12:30	Stadtführung in Französisch und in Deutsch
12:30-14 Uhr	Mittagessen (in Eigenregie) und Zeit zur freien Verfügung in Iphofen
14 - 17 Uhr	Wanderung durch die Weinberge oder Fahrt mit Auto zum Aussichtspunkt; Weinprobe und Snacks am Aussichtspunkt in den
17:30 Uhr	Abfahrt nach Birklingen zum Restaurant
18 - 21 Uhr	Abendessen (Menu) im "Augustiner am See"
ca. 22 Uhr	Zurück in Baiersdorf

Programme de la visite de la ville d'Iphofen

9 h	Départ du Großparkplatz Baiersdorf
10-11:30 h	Arrivée à Iphofen, photo de groupe devant la "Porte de Rödel" Visite du Musée Knauf (il montre des répliques en plâtre de trouvailles de toutes les époque de l'histoire)
11:30 - 12:30	Visite guidée de la ville en allemand et francais
12:30-14 h	Temps libre pour déjeuner (choix libre) et se promener en ville
14 - 17 h	Promenade dans les vignes ou transport en voiture à un point de vue dégustation de vin et petites bouchées à ce point
17:30 h	Départ au restaurant „Augustiner am See“ de Birklingen
18 - 21 h	Dîner (menu)
ca. 22 Uhr	De retour à Baiersdorf